

## **IZVJEŠTAJ O POSLOVANJU ZA RAZDOBLJE OD 01.01. DO 30.09.2013. GOD.**

### **Sadržaj:**

- 1. Izvještaj Uprave ILIRIJE d.d. za razdoblje od 01.01. do 30.09.2013. godine**
- 2. Financijski izvještaji za treće tromjesečje 2013. godine**
- 3. Izjava odgovornih osoba za sastavljanje izvještaja**

**U Biogradu na Moru, listopad 2013. godine**

## Izveštaj Uprave ILIRIJE d.d. za razdoblje od 01.01. do 30.09.2013. godine

### 1. Opći podaci o Društvu

ILIRIJA d.d. je dioničko društvo registrirano za ugostiteljstvo i turizam sa sjedištem u Biogradu na Moru, Tina Ujevića 7, koja već 56 godina djeluje na hrvatskom turističkom tržištu.

Društvo u svom poslovanju obuhvaća sva ključne segmenta turističke ponude odnosno **nautiku** (Marina Kornati), **hotelijerstvo** (hoteli: Ilirija\*\*\*\*, Kornati\*\*\*\*, Adriatic\*\*\*, Villa Donat\*\*\*/\*\*\*\*), **kamping** (kamp „Park Soline“\*\*\*\*), **ugostiteljstvo** (restoran „Marina Kornati“, restoran „Park Soline“, Beach bar „Donat“, Lavender lounge bar), **Turistička agencija Ilirija**, **Arsenal u Zadru** i **Centralni sportski park Soline** sa 14 zemljanih tenis terena, ugostiteljskim objektom i **event plovilo „Nada“**, multifunkcionalni ploveći kongresni centar, dužine 36m i kapaciteta 180 osoba.

Svoje poslovanje temelji na pružanju usluga korištenjem svojih kapaciteta (hotelskih, nautičkih, kamping) pružajući istovremeno dodatne sadržaje i usluge čime je stvoren visoko kvalitetan integriran i komplementaran turistički proizvod konkurentan na domaćem i međunarodnom turističkom tržištu.

### 2. Organi Društva

#### 1. Uprava Društva:

Goran Ražnjević, predsjednik Uprave zastupa Društvo samostalno i pojedinačno

#### 2. Nadzorni odbor:

1. Goran Medić, predsjednik Nadzornog odbora
2. David Anthony Tudorović, zamjenik predsjednika Nadzornog odbora
3. Davor Tudorović, član Nadzornog odbora
4. Milan Šangulin, član Nadzornog odbora
5. Siniša Petrović, član Nadzornog odbora

#### 3. Skupština Društva

### 3. Kapaciteti Društva

**Portfelj ILIRIJE d.d.** čine četiri hotela, marina Kornati sa Hotelskom lučicom Kornati, kamp „Park Soline“, Arsenal u Zadru, Centralni sportski park Soline i ugostiteljski objekti.

**Kapacitet hotelskog sektora** čine 443 smještajne jedinice sa ukupno 1.000 ležajeva pozicioniranih u Biogradu na Moru (Ilirija\*\*\*\*, Kornati\*\*\*\* i Adriatic\*\*\*) i u Sv. Filip i Jakovu (hotel Villa Donat\*\*\*/\*\*\*\*), mahom kategorizirani sa četiri zvjezdice.



Hoteli su smješteni uz samu obalu mora, nedaleko od gradske jezgre i plaže okrunjene Plavom zastavom, koji su zahvaljujući idealnoj poziciji i infrastrukturi namjenjeni kako odmorišnom tako i kongresnom turizmu. Pored moderno i tehnički opremljenih konferencijskih dvorana i dvorana za sastanke namjenjene održavanju konferencija, seminara, prezentacija, radionica i sastanaka postoje i brojni popratni sadržaji poput Wellness & beauty centra Salvie, olimpijskog i otvorenog bazena, fitness centra, a la carte restorani i caffè barova.

**Kamp Park Soline**, smješten također u Biogradu na Moru prostire na 20,00 Ha površine, sadrži 1056 smještajnih jedinica ukupnog kapaciteta do 3160 osoba i 2012. godine kategoriziran je sa četiri zvjezdice.

**Nautički sektor** Društvo je počelo razvijati 1975. godine izgradnjom prve nautičke marine u Hrvatskoj (Hotelske lučice Kornati) sa 125 vezova te nabavkom i organiziranjem prve vlastite charter flote na Jadranu sa preko 40 plovila za potrebe nautičara stoga se s pravom može smatrati pionirima nautičkog turizma na Jadranu. Današnji nautički sektor Društva čine marina Kornati i Hotelska lučica Kornati, u kojima Društvo **raspolaze 850 vezova na moru i kopnu**, koja može u jednom danu prihvatiti i do 2000 nautičara, a po broju vezova, modernoj tehničkoj opremljenosti, kvaliteti usluga, čistoći i urednosti (Plava zastava) marina Kornati je jedna od tri vodeće hrvatske marine u koju godišnje posjeti preko 50.000 nautičara.

**Arsenal**, spomenik nulte kategorije, je multimedijalni centar smješten u Zadru, sagrađen u 17. stoljeću u doba Mletačke Republike, koji je ravitaliziran 2005. godine na površini od 1800 m<sup>2</sup> kao gradski trg u zatvorenom odnosno kao središte javnog, kulturnog i zabavnog života regije u kojem se godišnje organizira preko 400 manifestacija javnog i privatnog karaktera.

**Centralni sportski park Soline** površine 48.000 m<sup>2</sup> sastoji se od 20 tenis terena i višenamjenskih igrališta dok se ugostiteljski sektor tvrtke sastoji od a la carte restorana i caffè barova.

#### 4. Vlasnička struktura Društva na dan 30.09.2013. godine

Temeljni kapital Društva iznosi 112.223.700,00 HRK i podijeljen je na 249.386 redovnih dionica nominalne vrijednosti 450,00 HRK.

U prvih devet mjeseci 2013. god. nije bilo promijene vlasničke strukture.

Dole niže naveden je pregled najvećih dioničara Društva na dan 30.09.2013. godine.

| Vlasnici – dioničari          | Broj dionica   | Udjel u %     |
|-------------------------------|----------------|---------------|
| Arsenal Holdings d.o.o. Zadar | 181.158        | 72,64         |
| Goran Ražnjević               | 25.317         | 10,15         |
| AUDIO/Republika Hrvatska      | 13.985         | 5,60          |
| Davor Tudorović               | 11.968         | 4,79          |
| Goran Medić                   | 5.000          | 2,00          |
| Željko Karabatić              | 3.109          | 1,24          |
| ILIRIJA d.d.                  | 492            | 0,19          |
| Ostali dioničari              | 8.357          | 3,39          |
| <b>UKUPNO</b>                 | <b>249.386</b> | <b>100,00</b> |

## 5. Rezultati poslovanja

### Fizički rezultati poslovanja

U objektima Društva u prvih devet mjeseci 2013. godine ostvareno je 492.771 noćenja. Noćenja ostvarena u objektima ILIRIJE d.d., izuzev noćenja ostvarenih u hotelu smještenom u Sv. Filip i Jakovu, u prvih devet mjeseci 2013. godine čine 43,61% svih noćenja ostvarenih u gradu Biograda na Moru. Posebno je značajan udio Društva u organiziranim turističkim noćenjima, izuzev dolazaka ostvarenih u privatnom smještaju, gdje ostvarena noćenja u našim objektima predstavljanju 60,27% svih organiziranih noćenja grada Biograda na Moru.

**U nautičkom sektoru** noćenja ne predstavljaju temelj poslovne djelatnosti marine već se informativno navode, dok okosnicu nautičke djelatnosti u pogledu stjecanja prihoda čini ugovorni vez plovila u marini, tranzitni broj uplovljavanja plovila iz drugih luka, usluge servisa, usluge dizalice, parkinga i ugostiteljstva.

Stoga ovdje ističemo da je u prvih devet mjeseci 2013.god. marina Kornati na ugovornom vezu imala 758 plovila od čega 475 individualnih povića i 283 plovila u čarteru. U tranzitnom vezu u marinu Kornati uplovilo je ukupno 3.423 plovila, koji imaju vez u drugim marinama, ostvarivši ukupno 10.366 noćenja plovila.

Svi ovi pokazatelji potvrđuju da je marina Kornati popunjena gotovo 100% budući 100-tinjak vezova na kopnu je više manipulativnog karaktera nego stalnog veza.

**U kamping sektoru** u prvih devet mjeseci 2013. godine ostvareno je 228.707 noćenja odnosno 1% više u odnosu na isto razdoblje 2012. godine. Noćenja ostvarena u kamping sektoru ILIRIJE d.d. čine 79,57% svih kamping noćenja ostvarenih u gradu Biogradu na Moru. Poboljšanjem kvalitete ponude i usluge, rast noćenja u odnosu na 2012. godinu zabilježen je u segmentu mobilnih kućica od 33% i među agencijskim gostima od 9%.

**U sektoru hotelijerstva** ostvareno je ukupno 113.586 noćenja, što je za 4% više u odnosu na isto razdoblje 2012. godine.

#### Financijski rezultati poslovanja

Ukupno ostvareni prihodi u prvih devet mjeseci 2013. godine iznose 107.911.903,81 kuna što je za 4,13% više nego u istom razdoblju 2012. godine.

Ukupni rashodi poslovanja u navedenom periodu iznose 75.243.182,41 kuna što je za 5,13% više nego u istom razdoblju 2012. godine.

Ostvareni poslovni prihodi za navedeno razdoblje iznose 107.612.475,44 kuna i veći su za 4,38% u odnosu na isto razdoblje 2012. godine.

Operativna dobit odnosno dobit iz poslovnih aktivnosti Društva veća je za 1,86% u odnosu na isto razdoblje 2012. godine i iznosi 44.008.059,61 kuna.

## **6. Prihodi po djelatnostima**

Prihodi od nautike veći su za 2,03% u odnosu na isto razdoblje 2012. godine. Prihodi od hotelskih usluga veći su za 5,09 % u odnosu na isto razdoblje 2012. godine. Prihodi kampa veći za 3,08% u odnosu na isto razdoblje 2012. godine.

## **7. Operativni i ostali troškovi**

Operativni i ostali troškovi kreću se u granicama planiranih za 2013. godinu, uz planirani povećani rast troškova rada od 12% što je ciljana politika Društva na poboljšanju materijalnog položaja radnika.

## **8. Finacijski rashodi**

Finacijski rashodi u prvih devet mjeseci 2013. godine iznose 4.033.062,83 HRK i manji su za 16,90% u odnosu na 2012. godinu kada su iznosili 4.853.152,11 HRK.

Finacijski rashodi najvećim dijelom predstavljaju redovne rashode financiranja tj. kamate na dugoročne i kratkoročne finacijske obveze i iznose 3.839.019,28 HRK dok iznos od 194.043,55 HRK odnosi se na ostale kamate iz ostalih finacijskih i kratkoročnih kreditnih aktivnosti.

## **9. Izvanredni rashodi**

Izvanredni rashodi za prvih devet mjeseci 2013. godine iznose 2.926.069,57 HRK i veći su za 508.297,79 HRK ili 21,02% u odnosu na isto razdoblje 2012. godine kada su iznosili 2.417.771,78 HRK i najvećim dijelom odnose se na stimulative popuste kupcima.

## **10. Dobit**

U devet mjeseci 2013. godine ostvarena je dobit u iznosu od 32.668.721,40 kuna, što je za 1,90% više nego u istom razdoblju 2012. godine, i rezultat je povećanja prihoda u odnosu na isto razdoblje 2012. godine i kontroliranog rasta troškova poslovanja.

## **11. Likvidnost**

Zadovoljavajuća.

## **12. Podjela dionica**

U prvih devet mjeseci 2013. godine nije bilo podjele dionica.

## **13. Zarada po dionici**

Za razdoblje 01-09 mjesec iznosi 131,26 kuna.

## **14. Pripajanja i spajanja**

Nije bilo pripajanja i spajanja.

## **15. Neizvjesnost naplate prihoda ili mogućih budućih troškova**

Ne postoji.

## **16. Investicije**

U prvih devet mjeseci 2013. godine Društvo je nastavilo sa kontinuiranim investicijskim ulaganjima u ponudu, unaprijeđenje usluge, ponude i sadržaja na razini cijele tvrtke prilagođavajući svoju ponudu potrebama, zahtjevima i željama svojih klijenata, a ujedno si osiguravajući konkurentnu tržišnu poziciju te kvalitetan i prepoznatljiv turistički proizvod.

Shodno godišnjem Planu investicijskog ulaganja u prvih devet mjeseci 2013. godine investirano je 10.148.137,35 HRK u sve sektore Društva. U kamping sektoru investirano je u kupnju i opremanje novih mobilnih kućica, hortikulturno uređenje kampa do razine arboretuma te njegovo daljnje infrastrukturno uređenje dok se istovremeno u hotelskom, nautičkom i sektoru ugostiteljstva nastavilo sa ulaganjem u poboljšanje postojeće ponude. U 2013. godini znatna sredstva investirana su u završno uređenje i opremanje event plovila „Nada“, multifunkcionalnog plovila za ekskluzivne i jedinstvene događaje, kojeg je Društvo tržištu predstavilo u listopadu 2013. godine.

## **17. Društveno odgovorno poslovanje**

Ilirija d.d. teži pružiti najbolje gospodarske i društvene poteze kojima potiče zapošljavanje te podiže razinu kvalitete života za lokalno stanovništvo. Logični prioriteti na koje smo se usmjerili u 2013. godini u cilju očekivanih poboljšanja su održivo korištenje dostupnih resursa kao što su znanje, agri-hrana i razvoj ribarstva, prirodni okoliš, kultura i naslijeđe. Više godišnjim posjedovanjem Plave zastave u marini Kornati dokazujemo poštivanje međunarodnog ekološkog programa zaštite okoliša i priobalja, čiji je prvenstveni cilj održivi razvoj, zdravlje i sigurnost zajednice. Kriterijima programa Plave zastave koristimo se i prilikom ekološkog odgoja i obrazovanja uposlenika, gostiju i lokalne zajednice.

Da smo tvrtka koja čini okosnicu hrvatske turističke ponude, a ujedno i nositelji razvoja hrvatskog turizma prepoznato je i na nacionalnoj razini jer je Ilirija d.d. prva turistička tvrtka dobitnica priznanja za društveno odgovorno poslovanje Indeks DOP u kategoriji srednje tvrtke za 2011. i 2012. godinu.

Također, značajne napore i aktivnosti Društvo ulaže u prilagodbu i implementaciju standarda, procedura i propisa Europske unije u svim aspektima zaštite okoliša (zaštita mora, obale, voda, zraka, tla) i gospodarenja otpadom potom uvođenje, primjenu i certifikaciju sustava upravljanja kvalitetom ISO 9001:2008 i korištenje zelene energije odnosno energija proizvedene iz obnovljivih izvora.

## **18. Pravna pitanja**

U postupku obnove zemljišnih knjiga K.O. Biograd administrativnom odlukom vlasništvo nad Tenis centrom pokušano je dovesti u pitanje.



**Ilirija d.d.**

*Tina Ujevića 7 - 23 210 Biograd na Moru - Croatia*

HOTELS | NAUTICA | CAMPING

### **19. Promijena računovodstvenih politika**

Nije bilo promijene računovodstvenih politika

### **20. Ostale napomene**

Nema posebno značajnih događaja koji bi u bitnome utjecali na poslovanje Društva

**UPRAVA**

Goran Ražnjević

*ILIRIJA dioničar  
za ugostiteljstvo i  
Biograd na M*

**Prilog 1.**

Razdoblje izvještavanja:

01.01.

do

30.09.2013.

**Tromjesečni finansijski izvještaj poduzetnika TFI-POD**

Matični broj (MB): 03311953

Matični broj subjekta (MBS): 060032302

Osobni identifikacijski broj (OIB): 05951496767

Tvrtna izdavalca: ILIRIJA d.d.

Poštanski broj i mjesto: 23210

BIOGRAD NA MORU

Ulica i kućni broj: Tina Ujevića 7

Adresa e-pošte: ilirija@zd.t-com.hr

Internet adresa: www.ilirijabiograd.com

Šifra i naziv općine/grada: 22 BIOGRAD NA MORU

Šifra i naziv županije: 13 ZADARSKA

Broj zaposlenih: 341

(krajem izvještajnog razdoblja)

Konsolidirani izvještaj: NE

Šifra NKD-a: 55100

Tvrtnke subjekata konsolidacije (prema MSFI):

Sjedište:

MB:

Knjigovodstveni servis:

Osoba za kontakt: STRPIĆ ZORKA

(unos se samo prezime i ime osobe za kontakt)

Telefon: 023/383178

Telefaks: 023/384564

Adresa e-pošte: zorkas@ilirijabiograd.com

Prezime i ime: RAŽNJEVIĆ GORAN

(osoba ovlaštene za zastupanje)

**Dokumentacija za objavu:**

1. Finansijski izvještaji (bilanca, račun dobiti i gubitka, izvještaj o novčanom tijeku, izvještaj o promjenama kapitala i bilješke uz finansijske izvještaje)
2. Međuizvještaj posloводства,
3. Izjavu osoba odgovornih za sastavljanje izvještaja izdavalca.

**ILIRIJA dioničko društvo  
za ugostiteljstvo i turizam  
Biograd na Moru 2**

(potpis osobe ovlaštene za zastupanje)

**BILANCA**  
stanje na dan 30. 09. 2013.

| Obveznik: ILIRIJA d.d.  |               |                        |                     |
|---|---------------|------------------------|---------------------|
| Naziv pozicije  | AOP<br>oznaka | Prethodno<br>razdoblje | Tekuće<br>razdoblje |
| 1   | 2             | 3                      | 4                   |
| <b>A) POTRAŽIVANJA ZA UPISANI A NEUPLAĆENI KAPITAL</b>                          | <b>001</b>    |                        |                     |
| <b>B) DUGOTRAJNA IMOVINA (003+010+020+029+033)</b>                              | <b>002</b>    | 278.198.556            | 285.600.895         |
| I. NEMATERIJALNA IMOVINA (004 do 009)   | <b>003</b>    | 0                      | 0                   |
| 1. Izdaci za razvoj   | <b>004</b>    |                        |                     |
| 2. Koncesije, patenti, licencije, robne i uslužne marke, softver i ostala prava | <b>005</b>    |                        |                     |
| 3. Goodwill   | <b>006</b>    |                        |                     |
| 4. Predujmovi za nabavu nematerijalne imovine                                   | <b>007</b>    |                        |                     |
| 5. Nematerijalna imovina u pripremi   | <b>008</b>    |                        |                     |
| 6. Ostala nematerijalna imovina   | <b>009</b>    |                        |                     |
| II. MATERIJALNA IMOVINA (011 do 019)  | <b>010</b>    | 277.978.556            | 285.560.895         |
| 1. Zemljište  | <b>011</b>    | 39.034.728             | 39.462.537          |
| 2. Građevinski objekti  | <b>012</b>    | 204.029.674            | 200.740.263         |
| 3. Postrojenja i oprema   | <b>013</b>    | 13.430.511             | 11.134.937          |
| 4. Alati, pogonski inventar i transportna imovina                               | <b>014</b>    |                        |                     |
| 5. Biološka imovina   | <b>015</b>    |                        |                     |
| 6. Predujmovi za materijalnu imovinu  | <b>016</b>    | 1.349.690              | 1.833.481           |
| 7. Materijalna imovina u pripremi   | <b>017</b>    | 20.133.953             | 32.389.677          |
| 8. Ostala materijalna imovina   | <b>018</b>    |                        |                     |
| 9. Ulaganje u nekretnine  | <b>019</b>    |                        |                     |
| III. DUGOTRAJNA FINACIJSKA IMOVINA (021 do 028)                                 | <b>020</b>    | 220.000                | 40.000              |
| 1. Udjeli (dionice) kod povezanih poduzetnika                                   | <b>021</b>    | 220.000                | 40.000              |
| 2. Dani zajmovi povezanim poduzetnicima   | <b>022</b>    |                        |                     |
| 3. Sudjelujući interesi (udjeli)  | <b>023</b>    |                        |                     |
| 4. Zajmovi dani poduzetnicima u kojima postoje sudjelujući interesi             | <b>024</b>    |                        |                     |
| 5. Ulaganja u vrijednosne papire  | <b>025</b>    |                        |                     |
| 6. Dani zajmovi, depoziti i slično  | <b>026</b>    |                        |                     |
| 7. Ostala dugotrajna financijska imovina  | <b>027</b>    |                        |                     |
| 8. Ulaganja koja se obračunavaju metodom udjela                                 | <b>028</b>    |                        |                     |
| IV. POTRAŽIVANJA (030 do 032)   | <b>029</b>    | 0                      | 0                   |
| 1. Potraživanja od povezanih poduzetnika  | <b>030</b>    |                        |                     |
| 2. Potraživanja po osnovi prodaje na kredit                                     | <b>031</b>    |                        |                     |
| 3. Ostala potraživanja  | <b>032</b>    |                        |                     |
| V. ODGOĐENA POREZNA IMOVINA   | <b>033</b>    |                        |                     |
| <b>C) KRATKOTRAJNA IMOVINA (035+043+050+058)</b>                                | <b>034</b>    | 21.507.361             | 21.870.196          |
| I. ZALIHE (036 do 042)  | <b>035</b>    | 2.028.261              | 2.243.898           |
| 1. Sirovine i materijal   | <b>036</b>    | 2.028.261              | 2.243.898           |
| 2. Proizvodnja u tijeku   | <b>037</b>    |                        |                     |
| 3. Gotovi proizvodi   | <b>038</b>    |                        |                     |
| 4. Trgovačka roba   | <b>039</b>    |                        |                     |
| 5. Predujmovi za zalihe   | <b>040</b>    |                        |                     |
| 6. Dugotrajna imovina namijenjena prodaji                                       | <b>041</b>    |                        |                     |
| 7. Biološka imovina   | <b>042</b>    |                        |                     |
| II. POTRAŽIVANJA (044 do 049)   | <b>043</b>    | 14.661.539             | 11.287.754          |
| 1. Potraživanja od povezanih poduzetnika  | <b>044</b>    |                        |                     |
| 2. Potraživanja od kupaca   | <b>045</b>    | 13.560.856             | 10.162.069          |
| 3. Potraživanja od sudjelujućih poduzetnika                                     | <b>046</b>    |                        |                     |
| 4. Potraživanja od zaposlenika i članova poduzetnika                            | <b>047</b>    | 638.718                | 587.278             |
| 5. Potraživanja od države i drugih institucija                                  | <b>048</b>    | 178.163                | 217.770             |
| 6. Ostala potraživanja  | <b>049</b>    | 283.802                | 320.637             |
| III. KRATKOTRAJNA FINACIJSKA IMOVINA (051 do 057)                               | <b>050</b>    | 3.767.783              | 4.049.201           |
| 1. Udjeli (dionice) kod povezanih poduzetnika                                   | <b>051</b>    |                        |                     |
| 2. Dani zajmovi povezanim poduzetnicima   | <b>052</b>    |                        |                     |
| 3. Sudjelujući interesi (udjeli)  | <b>053</b>    |                        |                     |
| 4. Zajmovi dani poduzetnicima u kojima postoje sudjelujući interesi             | <b>054</b>    |                        |                     |
| 5. Ulaganja u vrijednosne papire  | <b>055</b>    |                        |                     |
| 6. Dani zajmovi, depoziti i slično  | <b>056</b>    | 3.767.783              | 4.049.201           |
| 7. Ostala financijska imovina   | <b>057</b>    |                        |                     |
| IV. NOVAC U BANCI I BLAGAJNI  | <b>058</b>    | 1.049.778              | 4.289.343           |
| <b>D) PLAĆENI TROŠKOVI BUDUĆEG RAZDOBLJA I OBRAČUNATI PRIHODI</b>               | <b>059</b>    | 1.858.962              | 814.472             |
| <b>E) UKUPNO AKTIVA (001+002+034+059)</b>                                       | <b>060</b>    | 301.564.879            | 308.285.563         |
| <b>F) IZVANBILANČNI ZAPISI</b>  | <b>061</b>    |                        |                     |

| <b>PASIVA</b>  |            |             |             |
|--|------------|-------------|-------------|
| <b>A) KAPITAL I REZERVE (063+064+065+071+072+075+078)</b>  | <b>062</b> | 165.701.165 | 179.400.931 |
| I. TEMELJNI (UPISANI) KAPITAL  | <b>063</b> | 99.754.400  | 112.223.700 |
| II. KAPITALNE REZERVE  | <b>064</b> | 829.039     | 829.039     |
| III. REZERVE IZ DOBITI (066+067-068+069+070)   | <b>065</b> | 19.240.116  | 19.862.738  |
| 1. Zakonske rezerve  | <b>066</b> | 4.987.720   | 5.610.343   |
| 2. Rezerve za vlastite dionice   | <b>067</b> | 6.975.716   | 6.975.716   |
| 3. Vlastite dionice i udjeli (odbitna stavka)  | <b>068</b> | 246.000     | 246.000     |
| 4. Statutarne rezerve  | <b>069</b> |             |             |
| 5. Ostale rezerve  | <b>070</b> | 7.522.678   | 7.522.679   |
| IV. REVALORIZACIJSKE REZERVE   | <b>071</b> |             |             |
| V. ZADRŽANA DOBIT ILI PRENESENI GUBITAK (073-074)  | <b>072</b> | 13.816.733  | 13.816.733  |
| 1. Zadržana dobit  | <b>073</b> | 13.816.733  | 13.816.733  |
| 2. Preneseni gubitak   | <b>074</b> |             |             |
| VI. DOBIT ILI GUBITAK POSLOVNE GODINE (076-077)  | <b>075</b> | 32.060.877  | 32.668.721  |
| 1. Dobit poslovne godine   | <b>076</b> | 32.060.877  | 32.668.721  |
| 2. Gubitak poslovne godine   | <b>077</b> |             |             |
| VII. MANJINSKI INTERES   | <b>078</b> |             |             |
| <b>B) REZERVIRANJA (080 do 082)</b>  | <b>079</b> | 0           | 0           |
| 1. Rezerviranja za mirovine, otpremnine i slične obveze  | <b>080</b> |             |             |
| 2. Rezerviranja za porezne obveze  | <b>081</b> |             |             |
| 3. Druga rezerviranja  | <b>082</b> |             |             |
| <b>C) DUGOROČNE OBVEZE (084 do 092)</b>  | <b>083</b> | 101.609.817 | 102.490.810 |
| 1. Obveze prema povezanim poduzetnicima  | <b>084</b> |             |             |
| 2. Obveze za zajmove, depozite i slično  | <b>085</b> |             |             |
| 3. Obveze prema bankama i drugim financijskim institucijama                                      | <b>086</b> | 101.609.817 | 102.490.810 |
| 4. Obveze za predujmove  | <b>087</b> |             |             |
| 5. Obveze prema dobavljačima   | <b>088</b> |             |             |
| 6. Obveze po vrijednosnim papirima   | <b>089</b> |             |             |
| 7. Obveze prema poduzetnicima u kojima postoje sudjelujući interesi                              | <b>090</b> |             |             |
| 8. Ostale dugoročne obveze   | <b>091</b> |             |             |
| 9. Odgođena porezna obveza   | <b>092</b> |             |             |
| <b>D) KRATKOROČNE OBVEZE (094 do 105)</b>  | <b>093</b> | 33.719.325  | 25.478.231  |
| 1. Obveze prema povezanim poduzetnicima  | <b>094</b> |             |             |
| 2. Obveze za zajmove, depozite i slično  | <b>095</b> |             |             |
| 3. Obveze prema bankama i drugim financijskim institucijama                                      | <b>096</b> | 10.179.228  | 4.818.211   |
| 4. Obveze za predujmove  | <b>097</b> |             |             |
| 5. Obveze prema dobavljačima   | <b>098</b> | 13.075.278  | 12.598.747  |
| 6. Obveze po vrijednosnim papirima   | <b>099</b> |             |             |
| 7. Obveze prema poduzetnicima u kojima postoje sudjelujući interesi                              | <b>100</b> |             |             |
| 8. Obveze prema zaposlenicima  | <b>101</b> | 1.764.210   | 1.920.107   |
| 9. Obveze za poreze, doprinose i slična davanja  | <b>102</b> | 5.214.058   | 4.048.423   |
| 10. Obveze s osnovne udjela u rezultatu  | <b>103</b> |             |             |
| 11. Obveze po osnovi dugotrajne imovine namijenjene prodaji                                      | <b>104</b> |             |             |
| 12. Ostale kratkoročne obveze  | <b>105</b> | 3.486.551   | 2.092.743   |
| <b>E) ODGOĐENO PLAĆANJE TROŠKOVA I PRIHOD BUDUĆEGA RAZDOBLJA</b>                                 | <b>106</b> | 534.572     | 915.591     |
| <b>F) UKUPNO – PASIVA (062+079+083+093+106)</b>  | <b>107</b> | 301.564.879 | 308.285.563 |
| <b>G) IZVANBILANČNI ZAPISI</b>   | <b>108</b> |             |             |
| <b>DODATAK BILANCI (popunjava poduzetnik koji sastavlja konsolidirani financijski izvještaj)</b> |            |             |             |
| <b>A) KAPITAL I REZERVE</b>  |            |             |             |
| 1. Pripisano imateljima kapitala matice  | <b>109</b> |             |             |
| 2. Pripisano manjinskom interesu   | <b>110</b> |             |             |

Napomena 1.: Dodatak bilanci popunjavaju poduzetnici koji sastavljaju konsolidirane financijske izvještaje.

**RAČUN DOBITI I GUBITKA**  
u razdoblju 01. 01. do 30. 09. 2013.

Obveznik: ILIRIJA d.d.

| Naziv pozicije  | AOP<br>oznaka | Prethodno razdoblje |             | Tekuće razdoblje |             |
|---|---------------|---------------------|-------------|------------------|-------------|
|   |               | Kumulativno         | Tromjesečje | Kumulativno      | Tromjesečje |
| <b>1</b>  | <b>2</b>      | <b>3</b>            | <b>4</b>    | <b>5</b>         | <b>6</b>    |
| <b>I. POSLOVNI PRIHODI</b> (112+113)                                    | <b>111</b>    | 103.093.526         | 58.114.203  | 107.612.475      | 59.183.035  |
| 1. Prihodi od prodaje   | <b>112</b>    | 101.168.502         | 57.856.147  | 105.623.512      | 58.998.281  |
| 2. Ostali poslovni prihodi  | <b>113</b>    | 1.925.024           | 258.056     | 1.988.963        | 184.754     |
| <b>II. POSLOVNI RASHODI</b> (115+116+120+124+125+126+129+130)           | <b>114</b>    | 64.303.004          | 30.670.590  | 68.284.050       | 32.307.906  |
| 1. Promjene vrijednosti zaliha proizvodnje u tijeku i gotovih proizvoda | <b>115</b>    |                     |             |                  |             |
| 2. Materijalni troškovi (117 do 119)                                    | <b>116</b>    | 27.068.340          | 13.983.714  | 28.895.462       | 14.985.577  |
| a) Troškovi sirovina i materijala                                       | <b>117</b>    | 14.851.288          | 8.513.275   | 16.088.735       | 9.378.910   |
| b) Troškovi prodane robe  | <b>118</b>    |                     |             |                  |             |
| c) Ostali vanjski troškovi  | <b>119</b>    | 12.217.052          | 5.470.439   | 12.806.727       | 5.606.667   |
| 3. Troškovi osoblja (121 do 123)  | <b>120</b>    | 20.788.318          | 9.497.565   | 23.380.916       | 10.357.582  |
| a) Neto plaće i nadnice   | <b>121</b>    | 12.566.366          | 5.802.686   | 14.120.046       | 6.292.590   |
| b) Troškovi poreza i doprinosa iz plaća                                 | <b>122</b>    | 5.385.463           | 2.441.727   | 6.175.886        | 2.698.266   |
| c) Doprinosi na plaće   | <b>123</b>    | 2.836.489           | 1.253.152   | 3.084.984        | 1.366.626   |
| 4. Amortizacija   | <b>124</b>    | 4.414.346           | 1.471.449   | 4.679.634        | 1.559.878   |
| 5. Ostali troškovi  | <b>125</b>    | 12.032.000          | 5.717.862   | 11.328.038       | 5.404.869   |
| 6. Vrijednosno usklađivanje (127+128)                                   | <b>126</b>    | 0                   | 0           | 0                | 0           |
| a) dugotrajne imovine (osim financijske imovine)                        | <b>127</b>    |                     |             |                  |             |
| b) kratkotrajne imovine (osim financijske imovine)                      | <b>128</b>    |                     |             |                  |             |
| 7. Rezerviranja   | <b>129</b>    |                     |             |                  |             |
| 8. Ostali poslovni rashodi  | <b>130</b>    |                     |             |                  |             |
| <b>III. FINANCIJSKI PRIHODI</b> (132 do 136)                            | <b>131</b>    | 157.590             | 88.270      | 211.122          | 29.504      |
| 1. Kamate, tečajne razlike, dividende i slični prihodi iz odnosa s      | <b>132</b>    | 157.590             | 88.270      | 211.122          | 29.504      |
| 2. Kamate, tečajne razlike, dividende, slični prihodi iz odnosa s       | <b>133</b>    |                     |             |                  |             |
| 3. Dio prihoda od pridruženih poduzetnika i sudjelujućih interesa       | <b>134</b>    |                     |             |                  |             |
| 4. Nerealizirani dobiti (prihodi) od financijske imovine                | <b>135</b>    |                     |             |                  |             |
| 5. Ostali financijski prihodi   | <b>136</b>    |                     |             |                  |             |
| <b>IV. FINANCIJSKI RASHODI</b> (138 do 141)                             | <b>137</b>    | 4.853.152           | 1.640.760   | 4.033.063        | 1.513.434   |
| 1. Kamate, tečajne razlike i drugi rashodi s povezanim poduzetnicima    | <b>138</b>    | 4.853.152           | 1.640.760   | 4.033.063        | 1.513.434   |
| 2. Kamate, tečajne razlike i drugi rashodi iz odnosa s nepovezanim      | <b>139</b>    |                     |             |                  |             |
| 3. Nerealizirani gubici (rashodi) od financijske imovine                | <b>140</b>    |                     |             |                  |             |
| 4. Ostali financijski rashodi   | <b>141</b>    |                     |             |                  |             |
| <b>V. UDIO U DOBITI OD PRIDRUŽENIH PODUZETNIKA</b>                      | <b>142</b>    |                     |             |                  |             |
| <b>VI. UDIO U GUBITKU OD PRIDRUŽENIH PODUZETNIKA</b>                    | <b>143</b>    |                     |             |                  |             |
| <b>VII. IZVANREDNI - OSTALI PRIHODI</b>                                 | <b>144</b>    | 383.689             | 169.786     | 88.306           | 41.975      |
| <b>VIII. IZVANREDNI - OSTALI RASHODI</b>                                | <b>145</b>    | 2.417.772           | 1.837.992   | 2.926.069        | 2.100.333   |
| <b>IX. UKUPNI PRIHODI</b> (111+131+142 + 144)                           | <b>146</b>    | 103.634.805         | 58.372.259  | 107.911.903      | 59.254.514  |
| <b>X. UKUPNI RASHODI</b> (114+137+143 + 145)                            | <b>147</b>    | 71.573.928          | 34.149.342  | 75.243.182       | 35.921.673  |
| <b>XI. DOBIT ILI GUBITAK PRIJE OPOREZIVANJA</b> (146-147)               | <b>148</b>    | 32.060.877          | 24.222.917  | 32.668.721       | 23.332.841  |
| 1. Dobit prije oporezivanja (146-147)                                   | <b>149</b>    | 32.060.877          | 24.222.917  | 32.668.721       | 23.332.841  |
| 2. Gubitak prije oporezivanja (147-146)                                 | <b>150</b>    | 0                   | 0           | 0                | 0           |
| <b>XII. POREZ NA DOBIT</b>  | <b>151</b>    |                     |             |                  |             |
| <b>XIII. DOBIT ILI GUBITAK RAZDOBLJA</b> (148-151)                      | <b>152</b>    | 32.060.877          | 24.222.917  | 32.668.721       | 23.332.841  |
| 1. Dobit razdoblja (149-151)  | <b>153</b>    | 32.060.877          | 24.222.917  | 32.668.721       | 23.332.841  |
| 2. Gubitak razdoblja (151-148)  | <b>154</b>    | 0                   | 0           | 0                | 0           |

## DODATAK RDG-u (popunjavanje poduzetnik koji sastavlja konsolidirani financijski izvještaj)

## XIV. DOBIT ILI GUBITAK RAZDOBLJA

|   |     |  |  |  |  |
|---|-----|--|--|--|--|
| 1. Pripisana imateljima kapitala matice | 155 |  |  |  |  |
| 2. Pripisana manjinskom interesu        | 156 |  |  |  |  |

## IZVJEŠTAJ O OSTALOJ SVEOBUHVAATNOJ DOBITI (popunjavanje poduzetnik obveznik primjene MSFI-a)

|   |     |   |   |   |   |
|---|-----|---|---|---|---|
| I. DOBIT ILI GUBITAK RAZDOBLJA (= 152)                                      | 157 |   |   |   |   |
| II. OSTALA SVEOBUHVAATNA DOBIT/GUBITAK PRIJE POREZA(159 do 165)             | 158 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| 1. Tečajne razlike iz preračuna inozemnog poslovanja                        | 159 |   |   |   |   |
| 2. Promjene revalorizacijskih rezervi dugotrajne materijalne i              | 160 |   |   |   |   |
| 3. Dobit ili gubitak s osnove ponovnog vrednovanja financijske              | 161 |   |   |   |   |
| 4. Dobit ili gubitak s osnove učinkovite zaštite novčanog toka              | 162 |   |   |   |   |
| 5. Dobit ili gubitak s osnove učinkovite zaštite neto ulaganja u inozemstvu | 163 |   |   |   |   |
| 6. Udio u ostaloj sveobuhvatnoj dobiti/gubitku pridruženih poduzetnika      | 164 |   |   |   |   |
| 7. Aktuarski dobici/gubici po planovima definiranih primanja                | 165 |   |   |   |   |
| III. POREZ NA OSTALU SVEOBUHVAATNU DOBIT RAZDOBLJA                          | 166 |   |   |   |   |
| IV. NETO OSTALA SVEOBUHVAATNA DOBIT ILI GUBITAK                             | 167 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| V. SVEOBUHVAATNA DOBIT ILI GUBITAK RAZDOBLJA (157+167)                      | 168 | 0 | 0 | 0 | 0 |

## DODATAK Izvještaju o ostaloj sveobuhvatnoj dobiti (popunjavanje poduzetnik koji sastavlja konsolidirani financijski izvještaj)

## VI. SVEOBUHVAATNA DOBIT ILI GUBITAK RAZDOBLJA

|   |     |  |  |  |  |
|---|-----|--|--|--|--|
| 1. Pripisana imateljima kapitala matice | 169 |  |  |  |  |
| 2. Pripisana manjinskom interesu        | 170 |  |  |  |  |

**IZVJEŠTAJ O NOVČANOM TIJEKU - Indirektna metoda**  
u razdoblju 01. 01. do 30. 09. 2013.

| Obveznik: ILIRIJA d.d.   |               |                        |                     |
|--|---------------|------------------------|---------------------|
| Naziv pozicije   | AOP<br>oznaka | Prethodno<br>razdoblje | Tekuće<br>razdoblje |
| 1  | 2             | 3                      | 4                   |
| <b>NOVČANI TIJEK OD POSLOVNIH AKTIVNOSTI</b>                                     |               |                        |                     |
| 1. Dobit prije poreza  | 001           | 32.060.877             | 32.668.721          |
| 2. Amortizacija  | 002           | 281.325                | 265.288             |
| 3. Povećanje kratkoročnih obveza   | 003           | 286.645                |                     |
| 4. Smanjenje kratkotrajnih potraživanja  | 004           |                        | 3.373.785           |
| 5. Smanjenje zaliha  | 005           | 335.338                |                     |
| 6. Ostalo povećanje novčanog tijeka  | 006           |                        |                     |
| <b>I. Ukupno povećanje novčanog tijeka od poslovnih aktivnosti (001 do 006)</b>  | <b>007</b>    | <b>32.964.185</b>      | <b>36.307.794</b>   |
| 1. Smanjenje kratkoročnih obveza   | 008           |                        | 8.241.094           |
| 2. Povećanje kratkotrajnih potraživanja  | 009           | 2.918.257              |                     |
| 3. Povećanje zaliha  | 010           |                        | 215.637             |
| 4. Ostalo smanjenje novčanog tijeka  | 011           | 7.672.069              | 7.985.421           |
| <b>II. Ukupno smanjenje novčanog tijeka od poslovnih aktivnosti (008 do 011)</b> | <b>012</b>    | <b>10.590.326</b>      | <b>16.442.152</b>   |
| <b>A1) NETO POVEĆANJE NOVČANOG TIJEKA OD POSLOVNIH</b>                           | <b>013</b>    | <b>22.373.859</b>      | <b>19.865.642</b>   |
| <b>A2) NETO SMANJENJE NOVČANOG TIJEKA OD POSLOVNIH</b>                           | <b>014</b>    |                        |                     |
| <b>NOVČANI TIJEK OD INVESTICIJSKIH AKTIVNOSTI</b>                                |               |                        |                     |
| 1. Novčani primici od prodaje dugotrajne materijalne i nematerijalne imovine     | 015           |                        |                     |
| 2. Novčani primici od prodaje vlasničkih i dužničkih instrumenata                | 016           |                        |                     |
| 3. Novčani primici od kamata   | 017           |                        |                     |
| 4. Novčani primici od dividendi  | 018           |                        |                     |
| 5. Ostali novčani primici od investicijskih aktivnosti                           | 019           |                        |                     |
| <b>III. Ukupno novčani primici od investicijskih aktivnosti (015 do 019)</b>     | <b>020</b>    |                        |                     |
| 1. Novčani izdaci za kupnju dugotrajne materijalne i nematerijalne imovine       | 021           | 3.996.534              | 2.598.365           |
| 2. Novčani izdaci za stjecanje vlasničkih i dužničkih financijskih instrumenata  | 022           |                        |                     |
| 3. Ostali novčani izdaci od investicijskih aktivnosti                            | 023           | 8.672.438              | 5.466.120           |
| <b>IV. Ukupno novčani izdaci od investicijskih aktivnosti (021 do 023)</b>       | <b>024</b>    | <b>12.668.972</b>      | <b>8.064.485</b>    |
| <b>B1) NETO POVEĆANJE NOVČANOG TIJEKA OD INVESTICIJSKIH</b>                      | <b>025</b>    |                        |                     |
| <b>B2) NETO SMANJENJE NOVČANOG TIJEKA OD INVESTICIJSKIH</b>                      | <b>026</b>    | <b>12.668.972</b>      | <b>8.064.485</b>    |
| <b>NOVČANI TIJEK OD FINACIJSKIH AKTIVNOSTI</b>                                   |               |                        |                     |
| 1. Novčani primici od izdavanja vlasničkih i dužničkih financijskih instrumenata | 027           |                        |                     |
| 2. Novčani primici od glavnice kredita, zadužnica, pozajmica i drugih posudbi    | 028           |                        |                     |
| 3. Ostali primici od financijskih aktivnosti                                     | 029           |                        |                     |
| <b>V. Ukupno novčani primici od financijskih aktivnosti (027 do 029)</b>         | <b>030</b>    |                        |                     |
| 1. Novčani izdaci za otplatu glavnice kredita i obveznica                        | 031           |                        |                     |
| 2. Novčani izdaci za isplatu dividendi   | 032           |                        |                     |
| 3. Novčani izdaci za financijski najam   | 033           |                        |                     |
| 4. Novčani izdaci za otkup vlastitih dionica                                     | 034           |                        |                     |
| 5. Ostali novčani izdaci od financijskih aktivnosti                              | 035           | 8.912.406              | 8.561.592           |
| <b>VI. Ukupno novčani izdaci od financijskih aktivnosti (031 do 035)</b>         | <b>036</b>    | <b>8.912.406</b>       | <b>8.561.592</b>    |
| <b>C1) NETO POVEĆANJE NOVČANOG TIJEKA OD FINACIJSKIH</b>                         | <b>037</b>    |                        |                     |
| <b>C2) NETO SMANJENJE NOVČANOG TIJEKA OD FINACIJSKIH</b>                         | <b>038</b>    | <b>8.912.406</b>       | <b>8.561.592</b>    |
| Ukupno povećanje novčanog tijeka (013 – 014 + 025 – 026 + 037 – 038)             | 039           | 792.481                | 3.239.565           |
| Ukupno smanjenje novčanog tijeka (014 – 013 + 026 – 025 + 038 – 037)             | 040           |                        |                     |
| Novac i novčani ekvivalenti na početku razdoblja                                 | 041           | 257.297                | 1.049.778           |
| Povećanje novca i novčanih ekvivalenata  | 042           |                        |                     |
| Smanjenje novca i novčanih ekvivalenata  | 043           |                        |                     |
| Novac i novčani ekvivalenti na kraju razdoblja                                   | 044           | 1.049.778              | 4.289.343           |

**IZVJEŠTAJ O PROMJENAMA KAPITALA**  
za razdoblje od **01.01.** do **30.09.2013.**

| Naziv pozicije  | AOP<br>oznaka | Prethodna<br>godina | Tekuća<br>godina |
|---|---------------|---------------------|------------------|
| 1   | 2             | 3                   | 4                |
| 1. Upisani kapital  | <b>001</b>    | 99.754.400          | 112.223.700      |
| 2. Kapitalne rezerve  | <b>002</b>    | 829.039             | 829.039          |
| 3. Rezerve iz dobiti  | <b>003</b>    | 19.240.116          | 19.862.738       |
| 4. Zadržana dobit ili preneseni gubitak                             | <b>004</b>    | 13.816.733          | 13.816.733       |
| 5. Dobit ili gubitak tekuće godine                                  | <b>005</b>    | 32.060.877          | 32.668.721       |
| 6. Revalorizacija dugotrajne materijalne imovine                    | <b>006</b>    |                     |                  |
| 7. Revalorizacija nematerijalne imovine                             | <b>007</b>    |                     |                  |
| 8. Revalorizacija financijske imovine raspoložive za prodaju        | <b>008</b>    |                     |                  |
| 9. Ostala revalorizacija  | <b>009</b>    |                     |                  |
| <b>10. Ukupno kapital i rezerve (AOP 001 do 009)</b>                | <b>010</b>    | 165.701.165         | 179.400.931      |
| 11. Tečajne razlike s naslova neto ulaganja u inozemno poslovanje   | <b>011</b>    |                     |                  |
| 12. Tekući i odgođeni porezi (dio)                                  | <b>012</b>    |                     |                  |
| 13. Zaštita novčanog tijeka   | <b>013</b>    |                     |                  |
| 14. Promjene računovodstvenih politika                              | <b>014</b>    |                     |                  |
| 15. Ispravak značajnih pogrešaka prethodnog razdoblja               | <b>015</b>    |                     |                  |
| 16. Ostale promjene kapitala  | <b>016</b>    | 32.060.877          | 32.668.721       |
| <b>17. Ukupno povećanje ili smanjenje kapitala (AOP 011 do 016)</b> | <b>017</b>    | 32.060.877          | 32.668.721       |
| 17 a. Pripisano imateljima kapitala matice                          | <b>018</b>    |                     |                  |
| 17 b. Pripisano manjinskom interesu                                 | <b>019</b>    |                     |                  |

Stavke koje umanjuju kapital upisuju se s negativnim predznakom

Podaci pod AOP oznakama 001 do 009 upisuju se kao stanje na datum bilance

**ILIRIJA d.d.  
BIOGRAD NA MORU**

Biograd n/m 30. 10. 2013. god.

**Izjava osoba odgovornih za sastavljanje financijskih izvještaja  
za period 01. 01. 2013. – 30. 09. 2013. godine.**

Na temelju članka 403-410 Zakona o tržištu kapitala izjavljujemo da su:

Financijski izvještaji Ilirija d.d. Biograd na Moru, Tina Ujevića 7, OIB: 05951496767 za razdoblje siječanj-rujan 2013. godine sastavljeni u skladu s Međunarodnim standardima financijskog izvješćivanja, a u skladu s hrvatskim Zakonom o računovodstvu.

Financijski izvještaji realno i objektivno prikazuju financijski položaj Društva na dan 30. 09. 2013. godine, rezultate poslovanja i novčane tokove Društva sukladno Međunarodnim standardima financijskog izvještavanja.

Izveštaj posloводства sadrži istinit prikaz rezultata poslovanja i položaj Društva na dan 30. 09. 2013. godine.

Šef računovodstva:

Zorka Strpić

**ILIRIJA** dioničko društvo  
na ugostiteljstvo i turizam  
Biograd na Moru 2

Uprava:

Goran Ražnjević